

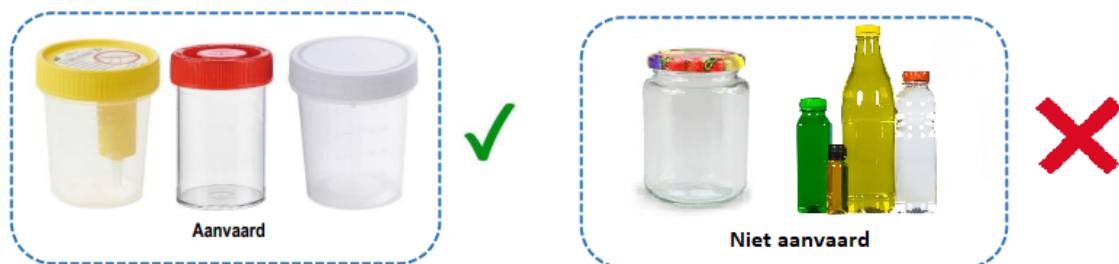
NL

1. Principe van midstream urine collectie

Bij collectie van 'midstream' urine wordt het urineren voorafgegaan door een genitaal toilet en laat men de eerste portie urine wegvloeiën terwijl de middenportie urine wordt opgevangen. Midstream urine wordt gebruikt voor een bacteriologisch onderzoek. Voor een routine onderzoek (sediment en culturen) is 15 mL – 20 mL voldoende. Voor de opsporing van Mycobacterium wordt 50 mL midstream ochtendurine gevraagd.

2. Materiaal

Midstream urine wordt opgevangen in een steriel potje. (beschikbaar via het labo/ de aanvragende arts)



3. Opvangen van midstream

1. Noteer uw naam, voornaam en geboortedatum op het urinepotje (of klever van ziekenkas). Noteer geen gegevens op het deksel.
2. Was uw handen met zeep en water.
3. Open het urinepotje zonder de binnenkant aan te raken noch de binnenkant van het deksel. Leg het deksel met de binnenkant naar boven.
4. Voer een intiem toilet uit met water en zeep.
5. Urineer de eerste straal in het toilet.
6. Urineer de vervolgens in het urinepotje, zonder de straal te onderbreken en zonder de binnenkant van het potje aan te raken met de vingers.
7. Sluit het urinepotje zorgvuldig om contaminatie en lekkage te voorkomen.
8. Bewaar de urine koel en bezorg het staal zo snel mogelijk aan het laboratorium.

4. Collectie bij vrouwen



5. Collectie bij mannen



VESTIGINGSEENHEID

Afdeling CRI Gent

Industriepark Zwijnaarde 3 - B-9052 Zwijnaarde
T. +32 9 329 23 00 - Fax +32 9 329 23 01
labo@cri.be - www.cri.be
Erkenningsnummer 8-44711-62-998

MAATSCHAPPELIJKE ZETEL

Cerba HealthCare Belgium BV

Humaniteitslaan 116
B-1070 Anderlecht
BE 0419.540.638

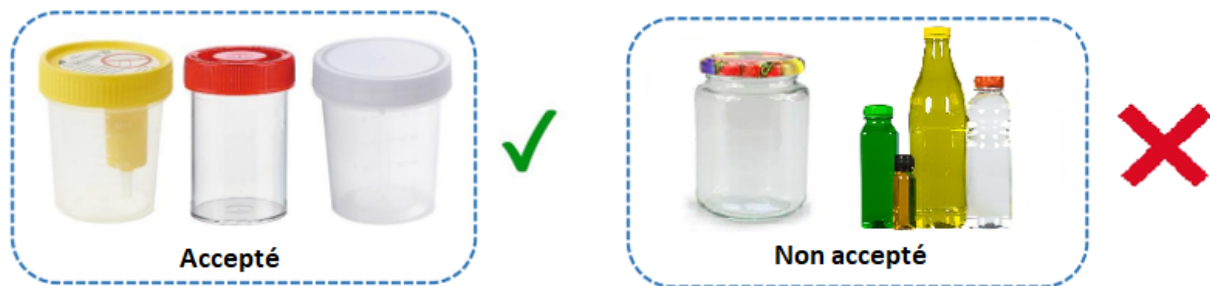
FR

1. Principe de la collecte d'urine « mi-jet »

Lors de la collecte d'urine mi-jet, la miction est précédée d'une toilette génitale et la première partie de l'urine est drainée tandis que la partie médiane de l'urine est collectée. L'urine médiane est utilisée pour un examen bactériologique. Pour un examen de routine (sédiments et cultures) 15 mL – 20 mL suffisent. Pour la détection de Mycobacterium, 50 mL d'urine mi-jet du matin sont demandés.

2. Matériel

L'urine "mi-jet" se collecte dans un récipient stérile. (disponible au labo/ chez le médecin prescripteur)



3. La collecte d'urine

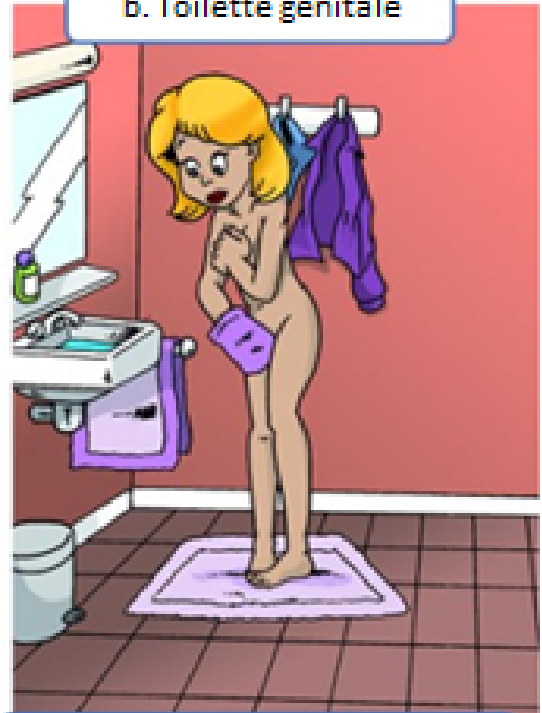
1. Notez votre nom, prénom et date de naissance sur le récipient à urine. (ou autocollant de la caisse d'assurance maladie). Ne notez aucune donnée sur le couvercle.
2. Lavez-vous les mains avec du savon et de l'eau.
3. Ouvrez le pot sans toucher l'intérieur, ni l'intérieur du couvercle.
4. Effectuez une toilette génitale avec du savon et de l'eau.
5. Urinez la première portion dans les toilettes.
6. Urinez la deuxième portion dans le récipient à urine, sans interrompre le jet et sans toucher l'intérieur du récipient avec vos doigts.
7. Fermez soigneusement le récipient à urine pour éviter toute contamination et fuite.
8. Gardez l'urine au frais et apportez l'échantillon au laboratoire dès que possible.

4. Collecte d'urine chez les femmes

a. Lavez-vous les mains



b. Toilette génitale



c. 1ère portion dans les toilettes



d. 2ème portion dans le récipient



5. Collecte d'urine chez les hommes



VESTIGINGSEENHEID

Afdeling CRI Gent

Industriepark Zwijnaarde 3 - B-9052 Zwijnaarde
T. +32 9 329 23 00 - Fax +32 9 329 23 01
labo@cri.be - www.cri.be
Erkenningsnummer 8-44711-62-998

MAATSCHAPPELIJKE ZETEL

Cerba HealthCare Belgium BV

Humaniteitslaan 116
B-1070 Anderlecht
BE 0419.540.638

EN

1. Principal of midstream urine collection

When collecting 'midstream' urine, urination is preceded by a genital toilet and the first portion of urine is drained while the middle portion of urine is collected. Midstream urine is used for a bacteriological examination. For a routine examination (sediment and culture) 15 mL – 20 mL is sufficient. For the detection of Mycobacterium, 50 mL of midstream morning urine is requested.

2. Material

Midstream urine needs to be collected in a sterile container. (available at the lab/ prescribing doctor)



3. Midstream collection

1. Write your name, first name and date of birth on the urine container (or sticker from the health insurance fund). No data on the lid.
2. Wash your hands with soap and water.
3. Open the container without touching the inside or the inside of the lid. Put the lid down facing upwards.
4. Perform a genital toilet with soap and water.
5. Urinate the first portion in the toilet.
6. Urinate the second portion into the urine container, without interrupting the stream and without touching the inside of the container with your fingers.
7. Close the urine container carefully to avoid contamination and leakage.
8. Keep the urine cool and deliver the sample to the laboratory as soon as possible.

4. Collection of urine for women



5. Collection of urine for men



VESTIGINGSEENHEID

Afdeling CRI Gent

Industriepark Zwijnaarde 3 - B-9052 Zwijnaarde
T. +32 9 329 23 00 - Fax +32 9 329 23 01
labo@cri.be - www.cri.be
Erkenningsnummer 8-44711-62-998

MAATSCHAPPELIJKE ZETEL

Cerba HealthCare Belgium BV

Humaniteitslaan 116
B-1070 Anderlecht
BE 0419.540.638